



Anregung

TOP:
Vorlagen-Nummer: **V/2012/11283**
Datum: 21.11.2012
Bezug-Nummer.
PSP-Element/ Sachkonto: 1.11101.06/58110220
Verfasser: Fraktion MitBÜRGER für Halle -
NEUES FORUM

| Beratungsfolge | Termin | Status |
|----------------|------------|-----------------------------|
| Stadtrat | 12.12.2012 | öffentlich Kenntnisnahme |

Betreff: Anregung der Fraktion MitBÜRGER für Halle - NEUES FORUM zur Erstellung einer lesefreundlichen Broschüre zur Haushaltssatzung

Bereits im Jahre 2009 entschied der Stadtrat, die Bürger dieser Stadt an der Haushaltsplanung zu beteiligen. Die tatsächliche Beteiligung ist als verbesserungsbedürftig einzuschätzen.

Die Erfahrungen von Bürgerhaushalten in anderen Kommunen zeigen, dass die Bürger durch eine lesefreundliche Broschüre zum Haushaltsplan in die Lage versetzt werden, sich trotz der großen Komplexität des städtischen Haushaltes zu beteiligen.

Um die Umsetzung des Stadtratsbeschlusses V/2009/08347 vom 16.12.2009 zu beschleunigen, regen wir an eine lesefreundliche Broschüre zum Haushaltsplan 2013 mit folgenden Punkten zu erstellen:

- Einführung: Warum gibt es diese Broschüre
- Grundinformationen zur Funktion des städtischen Haushaltes in leicht verständlicher Sprache
- Überblick zur städtischen Finanzlage, differenziert nach:
 - Einnahmen gesamt (differenziert, analog zur Darstellung im Vorbericht der Haushaltssatzung 2012)
 - Ausgaben gesamt unterteilt nach: (Ausgaben in absoluten Zahlen und prozentual)
 - Pflichtleistungen
 - freiwilligen Leistungen
- Wo kommt das Geld her? Wo fließt es hin?
- Kassensturz: Wo stehen wir heute?

- Zuständigkeiten und Gestaltungsmöglichkeiten der Stadt Halle: Für ausgewählte Teilbereiche soll eine ausführlichere Darstellung zu einzelnen Produkten mit Aussagen zu (siehe Muster in der Anlage):
 - Kurzbeschreibung
 - Kostenaufstellung
 - Ertragsaufstellung
 - Gesamtkosten (Budgetvolumen)
 - durch Erträge gedeckte Kosten
 - Zuschuss aus Steuern
 - freiwillige Leitungen

Denkbar wären ausgewählte Produkte aus den Bereichen:

- Grünflächen
- Straßen und Wege
- Sport
- Kultur
- Bildung
- Jugendhilfe
- Soziales
- Wirtschaftsförderung
- Schuldendienst

gez. Tom Wolter
Fraktionsvorsitzender



Stadt Halle (Saale)
Dezernat I Finanzen und Personal

28.11.2012

Stadtratssitzung am 12.12.2012

TOP: 12.1

Vorlage-Nr.: V/2012/11283

Anregung der Fraktion MitBÜRGER für Halle – NEUES FORUM

Erstellung einer lesefreundlichen Broschüre zur Haushaltssatzung

Antwort der Verwaltung:

Die Verwaltung greift die Anregung dem Grunde nach auf und wird sie kurzfristig in etwas modifizierter Form umsetzen. Eine kompakte Bürgerinformation zum Haushalt kann bis Mitte Januar vorbereitet und als pdf-Datei zum Download auf halle.de bereitgestellt werden.

Begründung:

Grundsätzlich steht die Verwaltung im Sinne des Ratsbeschlusses V/2009/08347 einer offenen Kommunikation zum Haushalt positiv gegenüber. Erste Schritte in dieser Richtung sind bereits gegangen worden.

Die Produktion einer Broschüre kann ein sinnvoller Baustein in einer Gesamtkonzeption zum Bürgerhaushalt sein. Die Erfahrungen zahlreicher Kommunen zeigen, dass erst ein in sich geschlossenes „Kommunikationspaket“, das zum Beispiel Präsentationen und Forumplattformen im Internet, Bürgerversammlungen und -diskussionen, Postkartenaktionen, Ausstellungen oder Broschüren beinhalten kann, zum Erfolg führt. Das setzt gleichwohl die Verfügbarkeit entsprechender finanzieller und personeller Ressourcen voraus. Diese Voraussetzungen, um eine gedruckte Broschüre mit ansprechendem Inhalt und in ausreichender Auflage herzustellen, sind derzeit nicht gegeben.

Im Sinne der Anregung kann jedoch eine kompakte Bürgerinformation zum Haushalt 2013 vorbereitet und als elektronisches pdf-Dokument bereitgestellt werden. Darin können wesentliche Gesichtspunkte aus der Anregung enthalten sein.

Ich habe das Hauptamt und die Kämmerei beauftragt, mir dazu kurzfristig einen Vorschlag zu unterbreiten.

Egbert Geier
Bürgermeister